The International Conference of Arab Court for Human Rights 25 - 26 مايو 2014 فندق الريتز كارلتون - مملكة البحرين



# ورقة عمل حول: نحو محكمة عربية لحقوق الإنسان الدكتور إبراهيم على بدوى الشيخ

#### أولاً: مقدمة:

- وافق مجلس جامعة الدول العربية، على مستوى القمه، في دورته الرابعة والعشرين، في مارس 2013، على إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان وذلك بقرار رقم 573 في 3/26/2013. ولقد جاءت الدعوة لإنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان بمبادرة من جلالة ملك مملكة البحرين، في نوفمبر 2011، حيث أهاب "بالدول العربية الشقيقة أن تمضي قدماً، وبكل عزم،  $^{1}$  لإنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان، تأخذ مكانتها الحقيقة على الساحة الدولية $^{1}$ 
  - وتعرض هذه الورقة، بإيجاز، للخطوات التمهيدية و العملية لإنشاء الحكمة العربية لحقوق الإنسان و التحديات التي يجب مناقشتها لتخرج المحكمة إلى حيز الوجود الفعلى وتحقق الأهداف التي أنشأت من أجلها.
    - وأتفق أن " المؤتمر الدولي حول المحكمة العربية لحقوق الإنسان" والذي تنظمه المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان في مملكة البحرين، خلال الفترة من 25 إلى 26 مايو 2014 م، في المنامة - مملكة البحرين، سوف يسهم في التعريف بأهمية إنشاء مثل هذه المحكمة، وفي طرح العديد من الأفكار التعلقة بتجارب المحاكم الإقليمية لحقوق الإنسان في أوروبا وأفريقيا والأمريكيتين وكيفية الاستفادة من هذه التجارب.

## ثانياً: الخطوات التمهيدية و العملية لإنشاء المحكمة العربية لحقوق الإنسان:

بناءً على طلب مملكة البحرين، بحث مجلس الجامعة العربية، على المستوى الوزاري، في دورته العادية (137)، موضوع " إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان"، ورحب المجلس، في قراراه رقم (7489) في 2012/3/10، باستعداد مملكة البحرين لاستضافة مؤتمر في المنامة، عاصمة مملكة البحرين، خلال عام 2012 لبحث إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان في نطاق جامعة الدول العربية، وتكليف الأمانة العامة بإعداد دراسة حول إنشاء المحكمة ليتم













مستشار قانوني، رئيس سابق للجنة الخبراء القانونيين العرب التي شكلها معالي الدكتور نبيل العربي الأمين العام لجامعة الدول العربية لإعداد دراسة حول " إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان"، واللجنة الإفريقية لحقوق الإنسان والشعوب - الاتحاد الأفريقي، ولجنة الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية - الأمم المتحدة. الآراء الواردة في هذه الورقة هي آراء شخصية.

كلمة جلالة اللك حمد بن عيسى آل خليفة في حفل تسلم تقرير اللجنة البحرينية الستقلة لتقصي

المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان National Institution for Human Rights

#### The International Conference of Arab Court for Human Rights 25 - 26 مايو 2014 فندق الريتز كارلتون - مملكة البحرين

رفعها إلى المؤتمر الذي عرضت مملكة البحرين استضافته لبحث إنشاء المحكمة بحيث يتم عرض توصيات هذا المؤتمر على مجلس الجامعة:

#### 1. دراسة حول " إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان":

- شكل الأمين العام للجامعة العربية، لجنة من خبراء قانونيين بصفتهم الشخصية للمعاونة في إعداد الدراسة المذكورة، وعقدت اللجنة ثلاث اجتماعات في أغسطس، أكتوبر، وديسمبر 2012. وشارك في اجتماعاتها ممثلين عن الأمانة العامة، كما شارك في اجتماعها الثاني والثالث، بصفة استشارية، خبيرين من مكتب المفوضية السامية للأمم المتحدة لحقوق الإنسان.
- اعتبرت اللجنة، في دراستها، "أن إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان يعتبر نقلة نوعية في مجال حماية حقوق الإنسان في المنطقة العربية، وتطويراً للنظام الإقليمي العربي لحقوق الإنسان $^2$  ... و(أن) المحكمة لن تكون بديلاً للقضاء الوطنى وإنما هي أداة إضافية لحماية حقوق الإنسان لن يرتضيها من الدول، وذلك من خلال دورها التكميلي التفسيري والإفتائي، والحمائى. 3
  - أوصت اللجنة، فيما أوصت به، في هذه الدراسة، أن يتم إنشاء المحكمة عن طريق بروتوكول اختياري يتضمن ابتداء العناصر الرئيسية الآتية:
  - تختص المحكمة، بعد استنفاذ إجراءات التقاضي الوطنية، بالفصل في الدعاوى المتعلقة بانتهاكات حقوق الإنسان والمرفوعة إليها من قبل:
    - الدول الأطراف.
    - الأفراد المتضررين.
    - لجنة حقوق الإنسان العربية.
    - اللجان الوطنية لحقوق الإنسان.
      - المنظمات غير الحكومية.
- ب. تختص الحكمة بإعطاء رأيها الاستشاري بشأن أي مسألة قانونية تتعلق بالميثاق العربي لحقوق الإنسان، أو أي اتفاقية عربية تتعلق بحقوق الإنسان. بناءً على طلب أي دولة عربية أو لجانها الوطنية لحقوق الإنسان، أو من أجهزة جامعة











ثالثاً، (1) دراسة حول "إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان" ، دراسة أعدتها اللجنة المشكلة من قبل الأمين  $^2$ العام لجامعة الدول العربية بناء على قرار مجلس الجامعة رقم (7489 - دع (137) - ج 2- 2012/3/10).

د انيأ، (4-أ)، نفس الرجع السابق.





الدول العربية ومؤسساتها التي يصرح لها مجلس الجامعة العربية بتقديم مثل هذا الطلب.

- 4. تفصل الحكمة في القضايا المرفوعة إليها وفقاً لما يلي:
  - الميثاق العربي لحقوق الإنسان.
- ب- اتفاقيات حقوق الإنسان الدولية والإقليمية التي صدقت عليها الدول العربية أو انضمت إليها.
  - ج- المبادئ العامة للقانون.
  - د- الفقه وأحكام القضاء كمصادر احتياطية ". 4

#### 2- مؤتمر المنامة الخاص ببحث إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان، المنامة - مملكة البحرين، :2013/2/26-25

انعقد المؤتمر المذكور تحت رئاسة معالى الشيخ خالد بن علي آل خليفة وزير العدل والشؤون الإسلامية والأوقاف وبحضور معالى الدكتور نبيل العربي الأمين العام لجامعة الدول العربية وممثلي تسعة عشر دولة عربية. وأشار وزير العدل، في مملكة البحرين، في كلمته الافتتاحية للمؤتمر" إلى أن مبادرة جلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة ملك البحرين بدعوة الأشقاء العرب للنظر في إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان تنطلق من إيمان راسخ بقيمة

وما أسبغه الله عليه من نعمة التكريم، وتؤكد أن احترام حقوق الإنسان يشكل أرضية قوية لنمو الإنسان الفرد، الواعى بناته المدرك لحقوقه وواجباته، وضرورة لنمو المجتمع ومقدرته على تحقيق التنمية الشاملة في إطار من الأمن والسلام وسيادة القانون، كما أنه يشكل أساساً قوياً للإسهام في بناء مجتمع إنساني عالى يعيش الناس جمعيهم في كنفه في وئام وتكامل واحترام متبادل"<sup>5</sup>

وأكد الأمين العام لجامعة الدول العربية، في كلمته الافتتاحية، على " أن انعقاد هذا المؤتمر يأتي في مرحلة هامة وحاسمة ومحورية للأمة العربية، تؤكد الحاجة الماسة إلى تطوير منظومة العمل المشترك وتفعيل آلياته لتعزيز قدرة الجامعة على الوقاية من الأزمات وتسويتها والتعامل مع الأوضاع الخطيرة الناجمة أحياناً عن انتهاكات حقوق











ثالثاً، الفقرتان (3) و (4)، نفس المرجع السابق.

مؤتمر المنامة الخاص ببحث إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان، المنامة مملكة البحرين، 25-2013/2/26. التقرير والتوصيات، ص2.



#### The International Conference of Arab Court for Human Rights 25 - 26 مايو 2014 فندق الريتز كارلتون - مملكة البحرين

الإنسان والقانون الدولي الإنساني، مؤكداً على ضرورة مواكبة هذه التطورات والاستجابة لها.

وعبر عن ترحيب الجامعة العربية بمبادرة صاحب الجلالة ملك البحرين بإنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان والتي أولتها الجامعة اهتماماً شديداً باعتبارها تمثل نقلة حضارية في مسيرة العالم العربي". 6

- وأشارت الدكتورة بدرية العوضي، رئيسة لجنة الخبراء القانونيين العرب، عند تقديمها للدراسة التي أعدتها اللجنة، فيما أوضحته، إلى " أن إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان يجد مبررة، فيما يجده، في الآتي:
- يساعد إنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان على تعويض القصور الموجود حالياً في الميثاق العربي لحقوق الإنسان من حيث مضمونه وآليات تنفيذه.
- ستكون المحكمة، من خلال عملها القضائي والتفسيري والإفتائي، أداة هامة لإثراء الدول العربية على المستوى التشريعي والقضائي وطنياً.
  - ستحقق المحكمة التكامل بين نصوص الميثاق العربي والمعايير الدولية لحقوق الإنسان.
  - الاستفادة من التجارب الإقليمية الأخرى كالأوروبية، والإفريقية، والأمريكتين، مع الأخذ في الاعتبار ظروف العالم العربي  $^{7}$ وخصوصيته بالنسبة لإنشاء الحكمة ونظامها الأساسى  $^{1}$
  - تركزت الناقشات على الدراسة وأهمية إنشاء المحكمة مع التأكيد على ضرورة استكمال الجوانب المتعلقة بالنظام الأساسى الخاصة بشروط ونظم عمل المحكمة والقانون الواجب التطبيق وإتاحة الفرصة لمزيد من الدراسة على مستوى الخبراء القانونيين للدول العربية لضمان وضع إطار فعال لعمل المحكمة.
    - انتهى مؤتمر المنامة بعدة توصيات أساسية منها:
  - " الترحيب بمبادرة صاحب الجلالة الملك حمد بن عيسى آل خليفة ملك مملكة البحرين بإنشاء محكمة عربية لحقوق الإنسان باعتبارها آليه قانونية ضرورية لدعم منظومة حقوق الإنسان في الوطن العربي، وتعزيز احترام حقوق الإنسان وحمايتها.
  - عرض تقرير وتوصيات المؤتمر على مجلس الجامعة على المستوى الوزاري تمهيداً لرفعها إلى الدورة القادمة لمجلس الجامعة على مستوى القمة في الدوحة (مارس 2013) لاتخاذ القرار اللازم بشأن إنشاء المحكمة.











<sup>6</sup> نفس المرجع السابق، ص 3.

نفس المرجع السابق، ص 4.

The International Conference of Arab Court for Human Rights 25 - 26 مايو 2014 فندق الريتز كارلتون - مملكة البحرين



- تكليف لجنة رفيعة المستوى مفتوحة العضوية من الخبراء القانونيين من ممثلي الدول الأعضاء بجامعة الدول العربية لوضع مشروع (نظام أساسي/بروتوكول) لحكمة عربية لحقوق الإنسان، وعرض نتائج أعمالها على مجلس الجامعة.
- التأكيد على أهمية مصادقة جميع الدول العربية على الميثاق العربي لحقوق

## 3- اللجنة رفيعة المستوى من الخبراء القانونيين للدول الأعضاء بالجامعة لإعداد النظام الأساسي للمحكمة العربية لحقوق الإنسان:

- عرضت الأمانة العامة للجامعة نتائج أعمال مؤتمر المنامة وتوصياته على المجلس الوزاري للجامعة، 9 ومن ثم على مجلس الجامعة على مستوى القمة حيث قرر الأخير:
  - 1- " الموافقة على إنشاء المحكمة العربية لحقوق الإنسان.
  - 2- تكليف لجنة رفيعة المستوى من الخبراء القانونيين للدول الأعضاء لإعداد النظام الأساسي للمحكمة، وعرض نتائج أعمالها على مجلس الجامعة الوزاري في دورته القبلة.
  - 3- دعوة الدول الأعضاء التي لم تصادق بعد على الميثاق العربي لحقوق الإنسان إلى الإسراع في ذلك" 10.
  - وبترتيب من الأمانة العامة للجامعة العربية، عقدت اللجنة رفيعة المستوى من الخبراء القانونيين للدول العربية، في مقر الأمانة العامة للجامعة بالقاهرة، خمس اجتماعات آخرها في 17-2014/3/18.
  - توافقت اللجنة في نهاية اجتماعها الخامس على مشروع للنظام الأساسي للمحكمة، إلا أن هذا المشروع تضمن نقاطاً وضعت بين أقواس كمؤشر لعدم الاتفاق عليها بعد، كما أن بعض الوفود تقدمت بمقترحات جديدة لم يتم مناقشتها أو الاتفاق عليها. ومن ثم أوصت اللجنة بتعميم المشروع على الدول الأعضاء لدراسته وعرضه مرة أخرى على اللجنة " لوضعه في صيغته النهائية وعرضه على الاجتماع القادم لجلس الجامعة ".  $^{11}$











<sup>8</sup> نفس المرجع السابق، صفحة 18.

<sup>.</sup> أنظر قرار مجلس الجامعة على المستوى الوزاري رقم 7489 د.ع (137) بتاريخ 2012/3/10.  $^{9}$ 

<sup>.</sup> 10 قرار مجلس الجامعة، على مستوى القمه، (ق.ق:573 د.ع (24) - (2013/3/26)).

تقرير وتوصيات الاجتماع الخامس للجنة رفيعة المستوى للخبراء القانونيين للدول الأعضاء المعنيين بإعداد مشروع النظام الأساسي للمحكمة العربية لحقوق الإنسان، القاهرة 17 – 18 / 3 / 2014 .





- تم عرض المشروع المذكور على مجلس الجامعة العربية، على مستوى القمة، في الدورة الـ 25 في الكويت، حيث قرر المجلس في 26 / 3 / 2014، " الموافقة من حيث المبدأ على مشروع النظام الأساسي للمحكمة العربية لحقوق الإنسان على أن تكلف اللجنة رفيعة المستوى بالاستمرار في جهودها وعملها من أجل وضع الصيغة النهائية للمشروع وعرضها على اجتماع قادم للمجلس الوزارى ". 12
  - يتضمن المشروع المذكور النقاط الرئيسية الآتية المتوافق عليها من حيث المبدأ:
- اختصاص المحكمة بنظر الدعاوى المتعلقة بتفسير أو تطبيق الاتفاقيات العربية ذات الصلة بحقوق الإنسان، بما فيها الميثاق العربي لحقوق الإنسان، والتي تكون الدولة الطرف في النظام الأساسي للمحكمة، أو تلك التي تقبل اختصاص المحكمة، طرفاً فيها.
  - حق الدول في اللجوء إلى المحكمة، وجواز لجوء المنظمات غير الحكومية إلى المحكمة في إطار الشروط التي سينص عليها النظام.
  - بالإضافة للاختصاص القضائي للمحكمة، سيكون للمحكمة بناء على طلب مجلس الجامعة العربية أو أحد المنظمات أو الهيئات التابعة لها، أن تصدر رأياً استشارياً بشأن أية مسألة قانونية ذات صلة بالاتفاقيات العربية المتعلقة بحقوق الإنسان.
  - "يجوز للمحكمة في أية مرحلة من مراحل الدعوى أن تتعاون مع أطراف النزاع بهدف التوصل إلى تسوية ودية على أساس مبادئ وقيم حقوق الإنسان وقواعد العدالة". 13
  - تشكل المحكمة من سبع قضاة من مواطني الدول الأطراف في النظام الأساسي.
  - "تعد المحكمة تقريراً سنوياً عن أعمالها، يشمل من بين ما يشمله، قائمة بالحالات التي صدرت فيها أحكام، وبيان بالأحكام التي لم يلتزم الأطراف  $^{14}$  بتنفیذها ".  $^{14}$













قرار مجلس الجامعة العربية، على مستوى القمة، الدورة (25)، الكويت، مدينة الكويت، في 26 / 3 / 2014، (ق. ق: 593 د.ع (25)

<sup>.(2014/3/26 -</sup>

<sup>.</sup> المادة الثانية والعشرون، فقرة (1) من مشروع النظام الأساسي للمحكمة العربية لحقوق الإنسان.

<sup>.</sup> المادة التاسعة والعشرون، فقرة (1) من مشروع النظام الأساسى للمحكمة العربية لحقوق الإنسان $^{14}$ 

المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان National Institution for Human Rights

#### The International Conference of Arab Court for Human Rights 25 - 26 مايو 2014 فندق الريتز كارلتون - مملكة البحرين

عقدت اللجنة رفيعة المستوى من الخبراء القانونيين اجتماعها السادس، في مقر الأمانة العامة للجامعة العربية بالقاهرة، في 14-5/15/15، وانتهت من إعداد الصياغة النهائية لمشروع النظام الأساسي للمحكمة، وأوصت برفع هذه الصيغة إلى مجلس الجامعة لإقراره.

### ثالثاً: التحديات الرئيسية التي تواجه خروج المحكمة العربية لحقوق الإنسان إلى حيز الوجود الفعلي:

- حققت مبادرة مملكة البحرين بالدعوة لإنشاء المحكمة نجاحاً باهراً بتبنى القمة العربية لهذه المبادرة والإقرار بأهمية إنشاء المحكمة، واستجابت الجامعة العربية لعرض مملكة البحرين استضافة المحكمة كمقر دائم للمحكمة فوافقت على ذلك. 15 ، وقررت القمة العربية الموافقة، من حيث المبدأ، على مشروع النظام الأساسي للمحكمة، وطلبت أن تنتهي اللجنة رفيعة الستوى من الصيغة النهائية للمشروع، وهو ما فعلته اللجنة مؤخراً وأشرنا إليه بإيجاز في هذه الورقة.
  - ويبقى أن يتم التعامل مع التحديات الرئيسية التي تواجه خروج المحكمة إلى حيز الوجود الفعلى وتحقيق الأهداف التي أنشأت من أجلها، وتتلخص هذه، في تقديري، في الانتهاء من إقرار النظام الأساسي للمحكمة، وقيام الحكمة بإعداد لائحة إجراءاتها، والنظر في إمكانية تعديل الميثاق العربي لحقوق الإنسان ليشكل مع المحكمة منظومة متكاملة لتشجيع احترام وحماية حقوق الإنسان، وتعبئة كافة الجهود ليدخل النظام الأساسى للمحكمة إلى حيز النفاذ بالسرعة المكنة:

#### الانتهاء من إقرار مشروع النظام الأساسى للمحكمة :

لعل من أهم ملامح مشروع النظام الأساسى الذي أقرته القمة العربية في الكويت، من حيث المبدأ، إشارته إلى الميثاق العربي لحقوق الإنسان والاتفاقيات ذات الصلة بحقوق الإنسان والمعقودة في إطار الجامعة العربية، وذلك دون الإشارة إلى الاتفاقيات الدولية لحقوق الإنسان التي تكون الدول الأطراف في النظام أطرافاً فيها . كما أن المشروع لم يمنح الأفراد حق اللجوء إلى الحكمة واقتصر هذا الحق على الدول، والمنظمات غير الحكومية في إطار الشروط التي ينص عليها المشروع. وفي تقديري أن الإشارة إلى الميثاق العربي لحقوق الإنسان تغنى، ضمناً، عن الإشارة إلى الاتفاقيات الدولية لحقوق الإنسان، إذ أن الميثاق

بالموافقة على طلب مملكة البحرين استضافة مقر " المحكمة العربية لحقوق الإنسان ".













المؤسسة الوطنية لحقوق الإنسان National Institution for Human Rights

#### The International Conference of Arab Court for Human Rights 25 - 26 مايو 2014 فندق الريتز كارلتون - مملكة البحرين

- يشير إلى مبادئ ميثاق الأمم المتحدة والإعلان العالى لحقوق الإنسان والعهدين الدوليين للأمم المتحدة بشأن الحقوق المدنية والسياسية، والحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية.
- وبالنسبة للإفراد فإن الدول الأطراف في النظام الأساسي، والمنظمات غير الحكومية عندما يتاح لها اللجوء إلى المحكمة، يمكنهم الدفاع عن حقوق الأفراد أمام المحكمة وذلك إلى أن يتقرر، مستقبلا، حق لجوء الأفراد إلى المحكمة.
  - يبقي أن يقرّ مجلس الجامعة مشروع النظام الأساسي للمحكمة في صيغته النهائية.

#### 2. لائحة إجراءات الحكمة:

- ينص مشروع النظام الأساسي، في الصيغة التي أقرتها القمة العربية في الكويت، على أن تضع المحكمة لائحة الإجراءات الخاصة بها، و أنه يمكن للمحكمة أن تستعين في إعدادها بمن تراه من الخبراء والمتخصصين.
  - وفي تقديري أن أية دراسات مبدئية بشأن مضمون هذه اللائحة، على ضوء المعالم الأساسية للنظام الأساسي للمحكمة، يمكن أن تسهل من عمل المحكمة عند إعدادها للائحة الإجراءات الخاصة بها. وبطبيعة الحال فإن المحكمة سوف يمكنها الاستعانة بمثل هذه الدراسات وكذلك بالتجارب الإقليمية ذات الصلة بمحاكم حقوق الإنسان.

### 3. النظر في إمكانية تعديل الميثاق العربي لحقوق الإنسان:

يشكل الميثاق العربي لحقوق الإنسان الذي أقره مجلس الجامعة العربية- على مستوى القمة في تونس عام 2004، مرجعية هامة لعمل المحكمة العربية لحقوق الإنسان حيث يتضمن طائفة عريضة من الحقوق المدنية والسياسية والاجتماعية والثقافية، وحيث يؤكد الميثاق على أن حقوق الإنسان عالمية وغير قابلة للتجزئة ومترابطة ومتشابكة، كما تنص المادة (43) منه على أنه " لا يجوز تفسير هذا الميثاق أو تأويله على نحو ينتقص من الحقوق والحريات التي تحميها القوانين الداخلية للدول الأطراف أو القوانين المنصوص عليها في المواثيق الدولية والإقليمية لحقوق الإنسان التي صادقت عليها أو أقرتها بما فيها حقوق المرأة والطفل والأشخاص المنتمين إلى الأقليات"، ومن ثم فإن المحكمة، عند ممارستها اختصاصها القضائي، والإفتائي، أو تعاونها مع أطراف نزاع أمامها بهدف الوصول إلى

تسوية ودية، سيمكنها الارتكاز، فيما ترتكز عليه، إلى النصوص الواردة في الميثاق.

ولا شك أنه يمكن النظر في تعديل الميثاق ليتكامل مع النظام الأساسي للمحكمة وذلك بالنظر في تضمين الميثاق نظاماً للشكاوى يسمح للدول والنظمات غير الحكومية والأفراد، في إطار ما يمكن أن تتوافق عليه الدول الأطراف فيه، بحيث يمكن تخويل اللجنة العربية لحقوق الإنسان











The International Conference of Arab Court for Human Rights 25 - 26 مايو 2014 فندق الريتز كارلتون - مملكة البحرين



المنبثقة عن الميثاق حق اللجوء إلى المحكمة حال فشلها في تسوية الادعاءات الخاصة بانتهاكات حقوق الإنسان المرفوعة إليها، وعند تعديل الميثاق على هذا النحو يمكن النظر في تعديل النظام الأساسي للمحكمة ليتوائم مع التعديلات التي يتم إدخالها على الميثاق " <sup>16</sup>.

#### كفالة دخول النظام الأساسى للمحكمة حيز النفاذ بالسرعة المكنة :

- ينص مشروع النظام الأساسي على دخوله حيز النفاذ بتصديق سبعة من الدول الأعضاء في الجامعة العربية عليه.
- ولا شك أن تأمين تصديق سبعة دول من الأعضاء في الجامعة على النظام بالسرعة المكنة سيكفل ميلاد المحكمــة إلى حيـــز الوجود الفعلى ومــن ثم يمكنها البدء في وضــع لائحــة الإجراءات الخاصة بعملها وغيرها من ترتيبات عملية لمارسة نشاطها بما فيها تلك المتعلقة بمقر الحكمة في مملكة البحرين.
  - وتقديري أنه مما يسهم في دخول النظام الأساسي للمحكمة حيـز النفاذ هو أن يناشد مجلس الجامعة عند إقراره للنظام المذكور، الدول العربية، النظر في سرعة الانضمام إلى النظام وذلك للمردود الإيجابي لعمل المحكمة على تطور وتطوير النظام العربي الإقليمي لتشجيع احترام وحماية حقوق الإنسان.
  - ولا شك أن قيام المؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان، في العالم العربي وكذلك المنظمات غير الحكومية وغيرهم من الجهات المعنية بحقوق الإنسان بدور فاعل في التعريف بالمحكمة وأهميتها في مجال حقوق الإنسان، سوف يسهم، أيضاً، في حث الدول الأعضاء في الجامعة العربية على التصديق على والانضمام إلى النظام الأساسي للمحكمة.

### رابعاً: خلاصة .

من الأهمية بمكان أن تتكامل الدول الأعضاء في الجامعة العربية وكذلك المؤسسات الوطنية لحقوق الإنسان والمجتمع المدني لإنجاح مشروع النظام الأساسي للمحكمة العربية لحقوق الإنسان ولدعم الحكمة في تحقيق الأهداف التي أنشأت من أجلها خاصة مع توافر

انظر المواد 50 و 51 و 52 من الميثاق العربي لحقوق الإنسان بشأن تعديل الميثاق أو اقتراح ملاحق اختيارية له.  $^{16}$ 















#### The International Conference of Arab Court for Human Rights 25 - 26 مايو 2014 فندق الريتز كارلتون - مملكة البحرين

الإرادة السياسية لدى القيادات العربية في الدفع بالجهود الرامية لتشجيع احترام وحماية حقوق الإنسان والتي تجلت، فيما تجلت فيه، في وثيقة العهد والتضامن التي أقرتها القمة العربية في تونس 17، و إقرار الميثاق العربي لحقوق الإنسان عام 2004، وموافقة القمة  $^{19}$  العربية عام 2013 على إنشاء المحكمة العربية لحقوق الإنسان.

سيشكل النظام الأساسى للمحكمة العربية لحقوق الإنسان أرضية يمكن البناء عليها وتطويرها في إطار منظومة إقليمية عربية لتشجيع احترام وحماية حقوق الإنسان. ولاشك أن انضمام الدول العربية، التي لم تنضم بعد، للميثاق العربي لحقوق الإنسان، وتطوير آليات الإشراف على تطبيقه، امر سيسهم في تطوير ودعم هذه المنظومة، كما يمكن لهذه المنظومة أن تستخلص وتستفيد من الدروس، التي تناسبها، من تطور الأنظمة الإقليمية لحقوق الإنسان في أوروبا وأفريقيا والأمريكتين.



17 انظر وثيقة عهد ووفاق وتضامن بين قادة الدول العربية، مجلس جامعة الدول العربية على مستوى القمة، الدورة العادية (16)، تونس - الجمهورية التونسية، 22 - 23 مايو 2004م، ولقد اكدت هذه الوثيقة، فيما أكدت عليه، على عزم قادة الدول العربية".... على مواصلة خطوات الإصلاح الشامل التي بدأتها الدول العربية في المجالات السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية والزبوية لتحقيق التنمية المستدامة المنشودة، وتحصين تضامننا عن طريق تعزيز روح المواطنة والمساواة وتوسيع مجال المشاركة في الشأن العام ودعم سبل حرية التعبير المسؤول، ورعاية حقوق الإنسان وفقاً للميثاق العربي لحقوق الإنسان، ومختلف العهود والمواثيق الدولية، .... ".













انظر قرار مجلس جامعة الدول العربية ، على مستوى القمة، الدورة العادية ( 16 )، تونس - الجمهورية التونسية، 22 - 23 مايو 2004م.

انظر قرار مجلس الجامعة العربية على مستوى القمة، الدورة العادية ( 24 )، الدوحة - قطر، القرار ( 573 ) في